**Zeitschrift:** Schweizerische Gehörlosen-Zeitung

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Taubstummen- und Gehörlosenhilfe

**Band:** 33 (1939)

Heft: 5

**Artikel:** Zur Erbauung : der Frühling ist nahe

**Autor:** Hilöty, C.

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-926397

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 11.12.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

33. Jahrgang

# Sern, 1. März 1939 Schweizerische 33. Jahrgang Gehörlosen - Zeitung

Organ der schweiz. Gehörlosen und des "Schweiz. Verbandes für Taubstummenhilse"

Erscheint am 1. und 15. jeden Monats

Redaktion und Geschäftsstelle: Frau Lauener, Gümligen b. Bern

Postcheckkonfo III/5764 - Telephon 42.535

Mr. 5

Abonnementspreis: Schweiz jährlich 5 Fr., Ausland 6 Mark Insertionspreis: Die einspaltige Petitzeile 30 Rp.

Kleinere Artikel 4 Tage bor Erscheinen 00000

Bur Erbauung: Der Frühling ist nahe.

"Wenn der Feigenbaum Blätter bekommt, so ist der Frühling nahe", so heißt es in alten Schriften. Sier bei uns können wir nicht auf die Feigenbäume sehen, denn im Freien kommen in unserm Alima keine vor. Aber wir fönnen sagen: "Wenn die Stare da sind, so ist der Frühling nahe." Jest sind sie da, die Stare, sie sitzen auf den Telegraphendrähten und in den Bäumen und rufen uns ihre Grüße zu. Sie sind etwas "muderig" und verwundert, weil es bei uns trot der Sonne noch so kalt ist. Sie hatten es sich doch etwas wärmer vorgestellt.

Aber sie sind da, und wir fönnen darauf zählen, daß der Frühling kommen wird, ob etwas früher oder später - er wird kommen.

So lange die Erde fteht, wird nicht aufhören Saat und Ernte, Frost und Site, Sommer und Winter, Tag und Nacht, das hat Gott uns verheißen.

Jesus sagte zu den Zuhörern: "Sehet an die Keigenbäume und die andern



Die Stare singen den Winter fort.

Illustration aus "Ramseyer, Unfere gefiederten Freunde", Bb. I Derlag A. Franche A .- G, Bern.

Bäume. Wenn sie jetzt ausschlagen, so wißt ihr, daß der Sommer nahe ist. Das könnt ihr sehen. Wenn ihr aber seht, wie ich bei euch bin, wie ich Kranke gesund mache und Blinde sehend, Taubstumme hörend, warum glaubet ihr nicht, daß das Reich Gottes nahe ist? So seid nun wach allezeit und betet, daß ihr nicht in Anfechtung fallet."

Was man am ersten lernen muß im Reiche Gottes ist, daß alles Gute durch einen Glauben in uns entsteht, sonst bekommt es keine Rraft im Wuchs. Und sodann, daß alles zum Wachsen Zeit haben muß. Was zu schnell geht, muß zwei- und dreimal wiederholt werden und dauert damit am längsten. "Gott tut alles fein zu seiner Zeit", nur der Mensch ist immer pressiert. C. Hilth.

# Zur Belehrung und Unterhaltung

# Im botanischen Garten.

Warum ist bei uns Winter? Die nördliche Erdfläche — wir wohnen auf dieser Sälfte ist der Sonne abgekehrt, während die südliche Erdhälfte zur gleichen Zeit Sommer hat, weil der Sonne zugekehrt. Die Menschen dort suchen Schutz unter dem Schatten der Palmbäume

vor den glühenden Sonnenstrahlen.

Ein kleines Stück von dieser Tropenwelt haben wir inmitten unseres heimeligen, winterlichen Bern, und zwar im Palmenhaus des Botanischen Gartens. (Solche Anlagen haben Basel und Zürich auch.) Lasset uns an einem Sonntagnachmittag unsere Schritte lenken nach dem mächtigen, hohen Glasraum; beim Betreten umfängt uns eine solche Wärme, daß wir genötigt sind, unseren Mantel auszuziehen. Sobald die Wintersonne das Glasdach und die Glaswände bescheint, steigt das Thermometer auf 25 und mehr Grad; die Luft wird durch Zerstäuben von Wasser beseuchtet. In dieser feuchtwarmen Luft hat sich eine Vegetation entfaltet, die uns eine Vorstellung gibt von der Pflanzenwelt in den Tropen (heißen Ländern im Süden).

Da sehen wir mit Staunen elegante, hohe Palmen, die auf schlanken Stämmen ihre Kronen bis unters Dach hinaufrecken, ebenso Bannanenpflanzen mit ihren langen Riesen-

blättern. Es scheint, beide wetteifern miteinander an Größe und Schönheit. In unserem Bewächshaus gedeihen die Bananen auch prächtig; gutentwickelte Fruchtbestände dieser tropischen, weiblichen Pflanzen legen Zeugnis davon ab. Die Melonenbäume haben auch Früchte angesett; diese bilden ein beliebtes Obst der Tropen, das die Verdauung fördert; ihr Saft wird medizinisch verwendet. Ich suchte die Raffeesträucher, und als ich sie fand, vermiste ich leider ihre Blüten und Beeren. Jene sol= len schneeweiß und dem Edelweiß ähnlich sein; diese sollen rot sein, und in jeder Frucht gibt es zwei grüne Bohnen, die auf flacher Seite aneinander liegen. Man sieht noch andere verschiedene Pflanzen, die auch unsere Bewunde= rung erheischen. Nach einem viertelstündlichen Lustwandeln unter den seltenen Gewächsen in der tropischen Sitze ziehen wir den Mantel wieder an, um andere Gewächshäuser aufzusuchen. Auch da werden wir entzückt sein über die Fülle der ausgestellten Pflanzen, die interessant sind, z. B. Kokospalme, die aus einer auf dem Topf liegenden Nuß keimt, Kakao-bäumchen, Reis in Töpfen voll Wasser, er sieht ähnlich aus wie unsere Getreidehalme, er wird vor allem in den Tropen des Oftens als Sumpfpflanze (also im Sumpf) kultiviert. Der Reis bildet für einen Drittel der Menschheit die Hauptnahrung. Ferner findet man alle möglichen Arten von Farren; auch Mittel= meerpflanzen und Gewächse aus subtropischen Gebieten Australiens; da wo diese ausgestellt sind, ist es nicht so warm. Das eine Gewächs= haus führt uns mannigfaltige Arten Kakteen vor Augen. Wie innig werdet ihr euch mit mir freuen, wenn ihr unter anderem weiß= blendende Blumen aus dem Himalaja erblickt; auch euch wird der Anblick der wundersamen Blume "Frauenschuh" entzücken, goldgelb leuchtet ihr Gewand. Wir staunen sie, all diese Herr= lichkeiten, nach Gebühr an; es bildet für uns Augenmenschen eine herrliche Augenweide. Und vergessen wir dabei den unsichtbaren Schöpfer nicht, der unser Gemüt durch eine Fülle von farbenfreudigem Leben hebt. Der Botanische Garten und fämtliche Gewächshäufer sind alle Tage offen, die Mittagszeit ausgenommen, von 8 bis 12 und 2 bis halb 6 Uhr. Vom Bahnhof geht man über die Lorrainebrücke, rechts steigt eine Treppe hinunter. Eintritt frei!

